

Lennox, California, Agosto 12 de 1978.

Estimado hermano mio;

Llegan a tus manos hoy mis lineas, como todas las semanas, quiera Dios que mis comunicados semanales, sigan llegando a ustedes, y las autoridades carcelarias de este penal, no deje de estregarsela, semanas, tras semanas.

Durante todos estos dias, me encuentro enviando todas las denuncias que con cientos de firmas de prisioneros, estan llegando a mis manos, dichas denuncias en gran actividad por nuestro hermano Hector Cornillot, dentro de la prision de Raiford, son de este centro, la mayor parte:

Hoy tienen en sus manos el Sr. Presidente Jimmy Carter, su Ministro de Estado, Cyrus Vance, el Embajador Andrew Young, y la Comision Interamericana, O.E.A., etc, etc, todos los informes recibidos, al igual, como les informé, la semana pasada, tienen tambien el caso referente a, Blas de Jesus Corbo, Rolando Otero, Antonio de la Cova, Hector Cornillot, Felix Melián, y conjuntos de firmas en denuncias, por violacion de Los derechos Humanos.

Al resto de ustedes, hermanos prisioneros, (repito), en mi comunicado pasado, les pedí me remitieran todo el que tenga un caso para ser denunciado en la O.E.A., aparte de los derechos humanos, donde conosemos, es realidad estas violaciones, (las prisiones de Venezuela) no tenemos respuesta ni denuncias, sobre violaciones por parte de nuestros prisioneros.

El trabajo, que estoy realizando, depende su exito, de todos los documentos y denuncias palpables, que yo pueda presentar, no creo estar arando en el mar, la organizacion Interamericana, esta escuchando mis denuncias, espero poder tener otros logros, al igual, se reconozcan las verdades de cada denuncia formulada.

Nada por mi persona logrado por el momento, ni cartas recibidas, de organizaciones mundiales, las cuales, yo les envio en mis comunicados tecos y copias de las mismas, quiero, no se den a la publicidad, mas estimo, individualmente no se deve formular peticion, a casos, que estos organismos hoy estan estudiando y que fueron denunciados, todo tiene su tiempo, y cuando este tiempo llegue, de mi parte sabre pedir las ayudas necesarias de todos los comites, al instante, mantengamos silencio a los planteamientos formulados, pero sigamos en la tarea, que lleguen a mis manos, las denuncias todas que ustedes estimen.-

El Comite de Familiares de P.P.C., desde Miami, prometio enviarme otros documentos de Corbo, Otero, Cova, Lopez, Crespo, etc, pasaron 15 dias, y lo prometido (documentos), no llegan, los primeros, si los remitieron, y estan en manos de la O.E.A.-Hoy llame a Miami a la Sra Corbo, y creo se encuentre visitando a su hijo, no pude hablar, para pedirle los otros documentos, no creo, fueran enviados por dicho comite a la O.E.A.

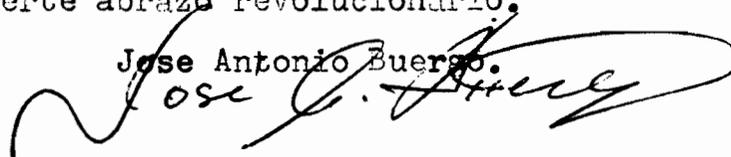
En esta semana, recibí cartas de: Dos cartas de Hector Cornillot, copias de éstas, fueron enviadas a Carter, Vance, Young, O.E.A.:...-Alvin Ross dos cartas,... Ignacio Novo... Guillermo Novo... Gabriel Gil... Preston Whiting, y Robert J. Butler.-Las cartas de los tres ultimos, tambien estan en manos de los funcionarios gubernamentales y organismos. (no recibimos mas cartas) el resto de nuestros prisioneros, quienes jamaz dejare de escribirles y atenderlos de acuerdo a mis posivilades, siguen en silencio.

Los tres compatriotas prisioneros que fueron puestos en libertad, Jorge Gomez, Armando Santana y Chumaceiro, no puedo comunicarle a ustedes, despues que estan en la calle, donde se encuentran, pues no recibo cartas de los mismos, prometieron seguir el contacto, pero ignoro el porque del silencio, (caso este similar) al del Juan Garcia Cardenas.

Sin mas por el momento, notando cada dia mas la indiferencia de los emigrantes en exilio, seguire con mi cruz que cargo, como Cubano y hombre de pueblo, luchando con dignidad, por los prisioneros, Cuba y America, en cualquier parte del mundo.

Con fuerte abrazo revolucionario.

Jose Antonio Buergo.



Desde las Prisiones

Por José A. Buergo

Julio 16, 1978

Estimado hermano:

Acuso recibo semanalmente de tus cartas informándonos de tus labores en favor de los presos políticos cubanos. La cantidad y categoría de tu trabajo me asombra y entusiasmo porque con un compatriota como tu a nuestro lado es seguro que pronto tendremos libertad.

Quiero informarte que en el próximo mes de Agosto es probable que termine de cumplir la condena de conspiración que me implantó el estado de la Florida. Pero, a la misma vez el gobierno federal me internará en su prisión por una condena, la cual me implantó por el mismo crimen que la del estado, cosa que la Quinta Enmienda de la Constitución Americana prohíbe, pero que en el caso de cubanos, ellos hacen con impunidad.

Está el Comité de Familiares de Prisioneros Políticos Cubanos, desde Miami, tratando de hacer llegar cartas al Departamento de Justicia, al Fiscal General Griffin Bell y al Pardon Attorney de dicho departamento para que hagan al Buró de prisiones federal cesar y desistir de encarcelarme otra vez mas por la misma causa.

Tu ayuda en este problema sería inapreciable porque hacen falta cantidades de cartas para poder hacer presión. Las direcciones donde tienen que escribir son: Griffin Bell Attorney General. U.S. Department of Justice, Washington D.C. y a: Pardon Attorney. US Department of Justice. Washington D.C.

Los derechos humanos son violados diariamente en este país. Andrew Young el Embajador de E.U. a la O.N.U. aunque no lo considero digno de su cargo declaró el día 14 de Julio, que existían muchos presos políticos en los E.U. y que habían muchas violaciones de derechos humanos en las prisiones americanas. En esto estaba correcto Young. En estos instantes los combatientes cubanos José Dionisio Suarez y Virgilio Paz se encuentran cazados por las agencias policíacas de este país como si fueran delincuentes, mi corazón les llama en alta voz: "CORRAN HERMANOS". Huidos y nos escondemos ahora, pero esto endurecerá nuestro espíritu y agrandará nuestro juicio y, CUANDO NUESTRO MOMENTO DE VICTORIA Y LIBERACION SE ACERQUE, los mismos que ahora les persiguen, les ofrezcan amistad y diplomacia. US-TEDES SABRAN QUE CONTESTARLES ENTONCES. Saludos fraternales a todos mis hermanos presos y a los compatriotas de California. CUBA SERA LIBRE. Sinceramente, Blas de Jesus Corbo Nro. 055788, Prisionero Político Cubano.

Compatriota, al llamado de este patriota prisionero, de una carta de usted depende su libertad, escriba hoy a las direcciones formuladas por él mismo en su mensaje de este día, y estarás también cumpliendo con nuestra Patria.

Queremos recordarte que los Abogados Guillermo Novo, Ignacio Novo y Alvin Ross, solicitan para la

defensa de los mismos, por juicio que se les segura por la muerte del comunista Orlando Letelier, como mínimo 100,000 (Cien mil dólares), por no tener el total de la suma, estamos solicitando que cada organización revolucionaria, sociedades, distintas entidades religiosas y exilio en general, envíe su cheque o money orden a nombre de GUILLERMO NOVO, Cartas desde las Prisiones, P.O.Box 3312, Lennox California, 90304. O solicite al mismo apartado por solo \$5.00 (Cinco dólares) papeletas para la rifa de dos viajes con gastos pagados en un hotel de Miami Beach.

Estimamos que como Cubanos debemos declinar de la rifa, y cooperar voluntariamente de acuerdo a su estado actual económico.

Blas de Jesus Corvo, para su libertad, necesita de sus cartas a los dos departamentos en Washington. Los hermanos Novo Sampol y Alvin Ross, recaudar para pago de sus Abogados.

Tiene la palabra el exilio de California ¿Apoyamos? ¿o que juzguen a nuestros patriotas por la muerte de un comunista? ¿Estamos o no estamos con los Prisioneros Políticos Cubanos? Es hora de la VERDAD.

NOTA DE PRENSA

Cubano: ayuda a que la pluma de nuestros prisioneros, con sus mensajes patrióticos y denuncias, llegue a todos los pueblos y gobiernos. Solo te suplicamos nos envíes algunos sellos para cartas hoy mismo, a:

CARTAS DESDE LAS PRISIONES
P.O.Box 3312, Lennox, Ca. 90304

Gracias en nombre de nuestros representados, los prisioneros políticos cubanos, y en el de su vocero, José Antonio Buergo, No. 35461, Ex-P.P.C.